

Heraeus



Heraeus Ltd. Hong Kong
Your partner for Precious Metal refining in Asia
香港贺利氏有限公司
你在亚洲的贵金属精炼伙伴

About Heraeus

关于贺利氏

“It's all about high values”

全赖高价值

Since Wilhelm Carl Heraeus invented a process of melting Platinum on a larger scale back in 1856, Heraeus has been at the forefront of the precious metal industry. Globally active and well known we are one of the leading companies worldwide when it comes to precious metals and the handling of high temperatures.

Family owned for more than 160 years, Heraeus uses latest technologies to serve customers with best possible solutions and services. We enhance customers' success and create mutual benefits. That's what the name HERAEUS stands for.

追溯至1856年，当时贺利氏的创办人Wilhelm Carl Heraeus成功发明了熔融大量铂金的方法。直至今日贺利氏一直走在贵金属工业的尖端。众所周知贺利氏是一个活跃于全球贵金属和高温处理技术的领先企业之一。

我们是一个拥有160年历史的家族企业，以崭新的科技为客户提供最佳的解决方案及服务。我们本着互惠互利的精神，协助客户取得最大的利益，客户成功就是我们的成功。这就是贺利氏宗旨！



历史 卓越

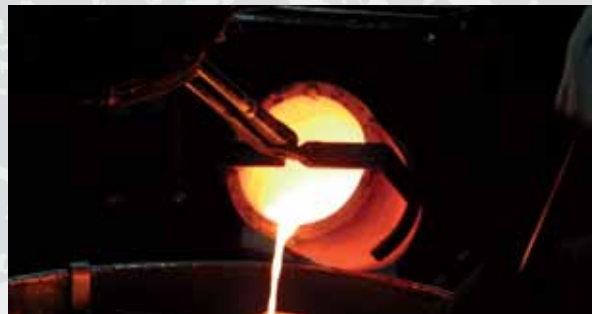
About Heraeus Ltd. Hong Kong

关于香港贺利氏

Striving for excellence 追求卓越

Heraeus Limited Hong Kong is a member of the Heraeus Group, wholly owned by Heraeus Holding GmbH, specializing in the precious metals business. The principal activities in Hong Kong are the refining, trading, manufacturing and marketing of precious metals and precious metal containing products. Our local refinery is set up according to latest technologies, serving our customers with best refining services for a wide array of precious metal bearing materials. Highest yields and purity combined with excellent customer service are our focus.

香港贺利氏有限公司是贺利氏集团的全资附属成员之一。在香港的业务是以贵金属的精炼、贸易、生产和销售贵金属及其含贵金属产品为主。我们的精炼部，采用最崭新的精炼科技广泛应用在提炼含贵金属的物料上，以致力为客户提供最佳的精炼服务。我们专注于高回收率、提高纯度和卓越的客户服务。



品质
服务
可靠性



Precious Metal refining

贵金属精炼

Let us satisfy your needs

Heraeus' Business Unit Recycling is serving the Asia Pacific market, and takes full advantage of the territory's unique position as a free port, established logistics hub and close proximity to Asian countries. It is fully equipped to efficiently extract precious metals from concentrates, alloys, residues, scraps and sweeps containing gold, silver, platinum and palladium.

Typical refining materials comprise jewelry and jewelry scraps, sweeps, doré, electronic scrap, precious metal targets and shields as well as precious metal containing solutions and sludges.

With Heraeus refining operations and trading desk working hand in hand we can offer our clients fast refining and trading services with one single contact. Let us take care of your needs.

满足您的需要

贺利氏的回收业务充分利用香港自由港口、物流枢纽及与亚洲国家紧密联系的独特地位，为亚太市场提供服务。我们完全有能力及可有效地从任何级别含黄金、白银、铂和钯的精矿、合金、残留物、废料及废屑中提取贵金属。

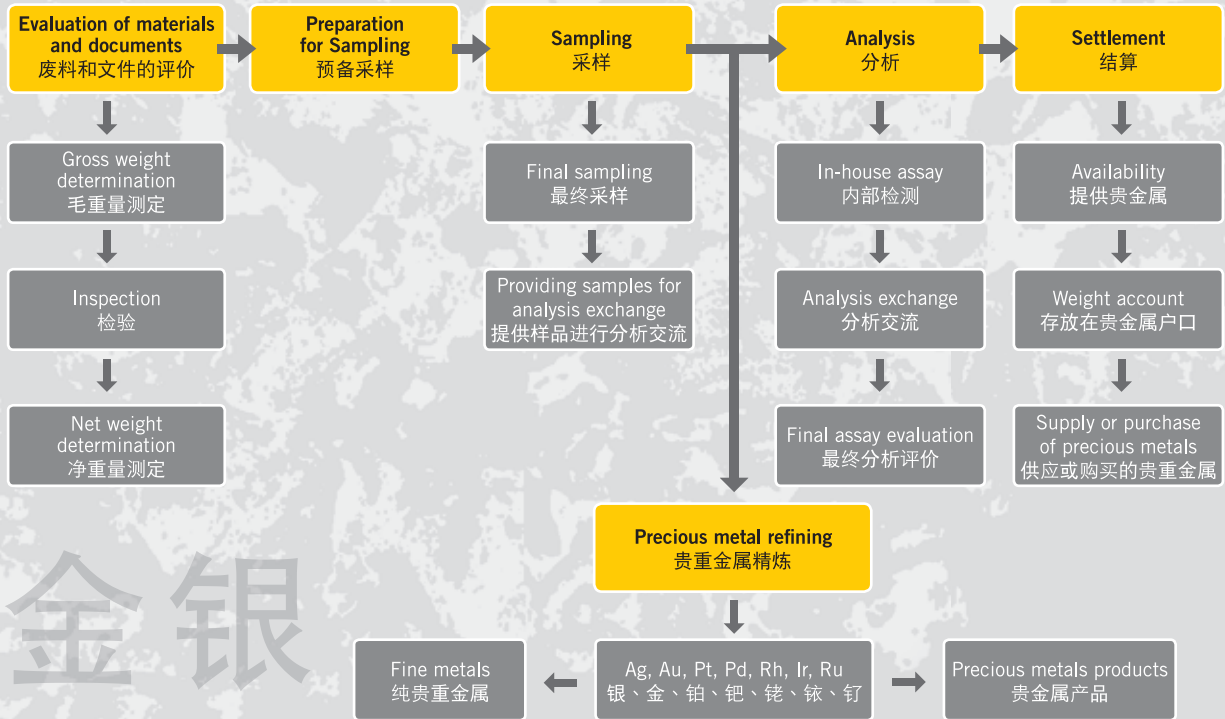
一般的精炼物料包括珠宝及首饰物料、地沙、矿金、电子废料，贵金属靶材和防着板，以及含贵金属的溶液和沉渣。

贺利氏把精炼过程和交易平台合而为一，给我们客户提供一站式快速精炼及贸易服务。

铂钯



Refining Flow Chart 精炼流程图



金银

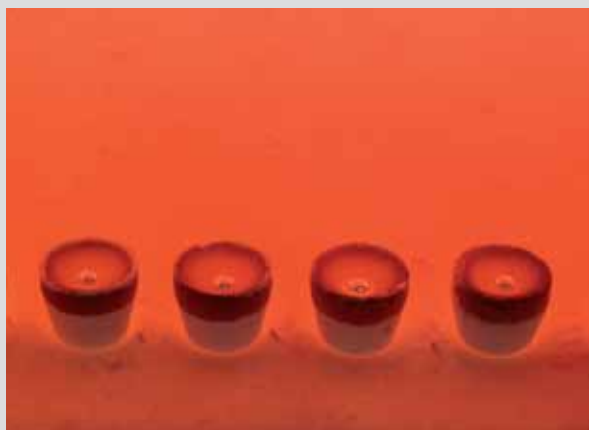


About our laboratory

我们的实验室

品质

A World Class Modern Laboratory
世界级现代化的实验室



Our laboratory provides full-service analytical support to all business units. For over 38 years, it has been striving to consistently meet the needs of our production by providing flexible services with the highest level of integrity, reliability and efficiency. Analytical methods such as fire assay, wet chemical analysis and spectroscopic analysis are widely used for analyzing complex matrix samples from Recycling. All analytical methods are traceable to the latest international standards, such as BS, ASTM, ISO and EN.

我们的实验室为所有业务部提供全方位的化学分析支援服务。在过去的38年，我们一直致力于不断满足我们生产上的需要，提供最完善可靠、高效灵活的服务。其中分析法，如：火试金法、湿化学分析法和光谱分析法，都被广泛运用于分析复杂基质的回收样本。所有分析方法，均采用最新的国际认可标准，如：英国标准(BS)、美国材料及试验学会标准(ASTM)、国际标准(ISO)和欧洲标准(EN)等。

准确性



Our team of experts utilizes the latest technology and state-of-the-art analytical instruments, such as Inductively-coupled Plasma Atomic Emission Spectrophotometers, Atomic Absorption spectrometers, X-ray Fluorescence Spectrometers, Auto-titrators and other sophisticated instruments to analyze samples. We provide a quick, value-added approach to technical service and support. To assure the accuracy and quality of each test result, the Laboratory adopts a stringent quality management system which is fully in compliance with ISO9001:2008 and ISO17025:2005 international standard.

我们的专家团队采用最先进的技术及分析仪器，如：感应耦合电浆发射光谱仪、原子吸收光谱仪、X射线荧光光谱仪、自动滴定仪等先进高尖端仪器作样本分析。我们为技术及支援服务，提供一个快速和增值的方法。为了保证每一个测试结果的准确性和质量，实验室采用严格的质量管理系统，并完全符合 ISO9001:2008 和 ISO17025:2005 的国际标准。

About our accreditations

通过的认证



Quality Excellence

Heraeus Ltd. is the sole precious metal refiner in Greater China region enlisted on the good delivery list for Gold and Silver by the LBMA- and for Platinum and Palladium by the LPPM-Association.

We conform with the LBMA's and LPPM's strict specification of weight accuracy, fineness, appearance and perform excellent assays.

Heraeus Ltd. has been accredited to the ISO9001 standard since 2009. To extend our commitment to assay quality, our laboratory has been accredited under ISO/IEC 17025:2005 of the Hong Kong Laboratory Accreditation Scheme (HOKLAS) by Hong Kong accreditation Service (HKAS).

We guarantee that we provide one-stop highest quality refining and analytical service to our customer in the most efficient and cost-effective manner.

品质卓越

到目前为止，贺利氏有限公司已同时被列入伦敦金银交易协会黄金和白银及伦敦铂钯市场协会铂和钯的合格交割名单内，是在大中华地区唯一有此荣誉的贵金属提炼厂。

我们完全符合伦敦金银交易协会和伦敦铂钯市场协会所规定在重量精度、纯度、外观和具有优秀的检测能力的严格规范。

此外，早在2009年贺利氏有限公司已获得目前最新的ISO9001国际品质标准认证。以延续我们对检测质量的承诺，我们的实验室亦已取得由香港认可处 (HKAS) 管理的香港实验室认可计划 (HOKLAS) 根据 ISO/IEC 7025:2005 标准的认证。

我们保证能够运用最有效和符合成本效益的方法，提供给我们的客户一站式最优质的提炼及分析服务。

Heraeus Ltd. Hong Kong

Business Unit Recycling
Heraeus Technology Centre
30 On Chuen Street, On Lok Tsuen
Fanling, N.T., Hong Kong, P.R.C.
Phone: +852 2675-1200
Fax: +852 2682-3220
rc.hlh@heraeus.com
www.heraeus.com.hk